tasminc ca bhàryanugate pitari svar gate, cicuh adhîta-vidyo 'py ânâthyât sva-mârgam tyaktavân aham, 165 pravrittac ca 'abhavam dvûtam castravidvâc ca sevitum. kasya na 'ucchrinkhalam bâlyam guru-çâsana-varjitam? 166 tena kramena ca 'uttîrne çaiçave, jâta-dor-madah atavîm ekadâ bânân aham ksheptum gato 'bhavam, 167 tâvat tena pathâ ca 'ekâ nagaryâ nirgatâ badhùh ågåt karnîrathârûdhâ janvair bahubhir anvitâ. 168 akasmâc ca tadaiva 'atra karî troţita-çrinkhalah kuto 'py âgatya tâm eva badhûm abhyâpatad madât. 169 tad-bhayena ca sarve 'pi tyaktvâ tâm anuyâyinah tad-bhartrapi saha klîvah palayya 'itas tato gatah. 170 tad drishtva sahasaiva 'aham sasambhramam acintayam: «hâ! katham kâtarair ebhis tyaktâ 'ekâ 'iyam tapasvinî? 171 «tad aham våranåd asmåd rakshåmy açaranåm imåm. «apanna-trana-vikalaih kim pranaih paurushena va?» 172 ity aham mukta-nadas tam gajendram prati dhavitah, gajo 'pi tâm striyam hitvâ sa mâm eva 'abhvadudruvat. 173 tato 'ham, bhîtayâ nâryâ vîkshyamânas tayâ, nadan palâyamânac ca gajam tam dûram apakrishtayân; 174 kramat patra-ghanam bhagnam prapya cakham maha-taroh, âtmânam ca tayâ 'àchâdya, taru-madhyam agâm aham; 175 tatra 'agre sthapayitva tam çakham tiryaktva-laghavat palâyito 'ham, hastî ca sa tâm çâkhâm acûrnayat. 176 tato 'ham yoshitas tasyah samipam agamam drutam, carîra-kuçalam ca 'etâm apriccham iha bhîshitâm. 177 sâni mâm vîkshya duhkhârtâ saharshâ ca 'avadat tadâ: «kim me kucalam, etasmai datta kapurushaya ya, 178 «idrice samkate yo mâm tyaktvâ kvậpi gatah, prabho? «etat tu kuçalam, yat tvaın akshatah punar îkshitah. 179 «tad me sa katamo bharta? tvam îdânîm patir mama, « yena 'àtma-nirapekshena hrità mrityu-mukhad aham. 180 « sa ca 'esha dricvate bhritvaih saha 'âgacchan patir mama, «atah svairam tvam asmâkam paçcâd âgaccha sâmpratam; 181 «labdhe 'ntare hi militâ yâsyâmo yatra kutracit.» evam tayâ 'uktas tad aham «tathâ» 'iti pratipannavân. 182 « surupąpy arpitatmapi para-stri 'iyam; kim me taya? » iti dhairyasya margo 'yam, na tarunyasya sanginah. 183 kshanad etva ca sa bhartra bala sambhavita satî, tena sâkam sabhrityena gantum prâvartata kramât. 184 aham ca gupta-tad-datta-pâtheyah paravat sadâ paçcâd alakshitas tasyâ dûram adhvânam abhyagâm. 185 så ca hasti-bhaya-bhrashta-bhanganga-janitam rujam pathi mithyâ vadantî tam patim sparçe 'py avarjayat. 186 kasya raktonmukhî gâdha-rûdhântarvisha-duhsahâ tishthed anapakritya strî bhujagî 'iva vikâritâ? 187